



## 貿易通推出首個港澳台跨境流動電子錢包方案

(香港, 2013年11月13日) 貿易通電子貿易有限公司(「貿易通」)(股份編號: 0536) 推出其嶄新的流動電子錢包方案, 其通用插入式設計, 能將任何智能手機或平板電腦變成為流動支付裝置。

貿易通新推出的流動電子錢包不受手機製造商、型號以及流動通訊網絡限制, 能支援不同的支付方式, 包括信用卡(如 MasterCard、Visa 和 UnionPay)、預付卡、電子現金/現金券和優惠券等, 可全面取代現時這些一般放置於我們錢包內物品。該方案另一的特點是其內置數碼證書, 方便用戶使用電子簽署以進行安全電子交易, 如電子政府服務、網上/流動銀行服務和電子支票簽發等。貿易通的流動電子錢包採用了由以色列 On Track Innovations Ltd.(「OTI」) 公司提供專利產品技術(COPNI Wave), 並已獲 MasterCard 認證, 而其他發卡機構的相關認證亦正在積極進行中。

貿易通的流動電子錢包方案已被香港銀聯通寶有限公司(「銀通」)採納, 並向其旗下逾三十間會員銀行提供有關方案。此外, 貿易通的業務夥伴台灣關貿網路股份有限公司(「關貿網路」)和澳門MTel電信有限公司(「MTel電信」)亦會推廣該方案至台灣及澳門, 使其成為首個於大中華地區內使用的跨境流動電子錢包。

貿易通的流動電子錢包由其旗下新成立的全資附屬公司貿易通電子商務資訊保有限公司(「TESS」)推出市場, 新公司的主要業務為發展及提供資訊保安解決方案及產品, 以確保網上交易的安全性和真實性。

貿易通行政總裁及TESS主席吳偉聰先生表示:「貿易通已累積逾十六年資訊保安經驗, 全面瞭解銀行及金融界對資訊保安的標準和要求。這使我們能夠為政府、銀行、支付平台服務供應商、商戶和電訊商等機構提供創新的解決方案, 以助其發展供客戶使用的多元化服務和應用。作為推動商務發展的工具, 貿易通的流動電子錢包可為企業提供嶄新及高效的平台, 從而推動香港流動商務的發展。」

台灣關貿網路總經理連鯤菁女士表示:「相信透過與貿易通之合作, 引入跨平台的流動支付工具, 再結合關貿網路在流通業與電子發票平台之基礎, 定能在台灣掀起另一波行動支付風潮。」

澳門MTel電信行政總裁徐德明博士表示:「澳門近年經濟發展迅速, 居民和遊客的消費能力不斷提升, 港澳台三地的商貿往來將會愈加頻繁, 通過科技提高支付的安全性和便利性是MTel電信的努力方向之一。這次能夠參與貿易通的電子錢包方案, 聚合各方的力量, 有著天時、地利、人和的先機, 是公司的榮幸, 相信也是澳門居民和遊客的佳音。」

貿易通吳偉聰補充:「流動應用已是大勢所趨, 並與我們的日常生活息息相關。憑藉我們的專業知識和實踐經驗, 機遇是無限的。我們的最終目標是能利用TESS開展我們流動電子錢包的整個生態系統, 從而提升我們的生活素質。」



圖片說明：（由左至右）貿易通貿易通獨立非執行董事謝錦強先生、副行政總裁鄭俊聰先生、行政總裁吳偉聰先生、獨立非執行董事鍾維國先生以及非執行董事 KIHM Lutz Hans Michael 先生正式啟動首個港澳台跨境流動電子錢包。





圖片說明: 貿易通董事與合作伙伴台上祝酒(由左至右 – MTel 電信有限公司行政總裁徐德明博士、銀聯通寶有限公司副總經理曾憲求先生、貿易通主席李乃熿博士、貿易通獨立非執行董事謝錦強先生、貿易通副行政總裁鄭俊聰先生、貿易通行政總裁吳偉聰先生、貿易通獨立非執行董事鍾維國先生、貿易通非執行董事 KIHM Lutz Hans Michael 先生、貿易通執行董事鍾順群女士、關貿網路股份有限公司總經理連鯤菁女士以及 On Track Innovations Ltd 首席營銷官 Shlomi Eitan 先生。)



#### 有關貿易通電子貿易有限公司

貿易通電子貿易有限公司於 1988 年成立，為一家領先的電子商貿服務供應商，服務香港商界。自 1997 年起，貿易通已開始為貿易界提供前端政府電子貿易文件服務(GETS)，由最初的七年專營牌照(1997-2003)，至目前獲續政府電子服務牌照至 2016 年。貿易通多年來致力提升其基礎設施及發展切合客戶需要的服務，穩站電子貿易服務市場領先地位及深得業界信賴與支持。除 GETS 服務外，貿易通亦為商界提供一系列電子商貿服務及供應鏈管理解決方案，以助客戶提升營運效率。

2000 年，貿易通成立其全資附屬公司電子核證服務有限公司(Digi-Sign)。Digi-Sign 乃全港首家獲認可的私營核證機關。自成立以來，Digi-Sign 的核心業務主要為客戶提供數碼證書，隨後將業務擴展至其他網上保安解決方案以應付日益普及迅速發展的網上交易。2013 年，貿易通分拆 Digi-Sign 的非核證業務至新成立的全資附屬公司貿易通電子商務資訊保有限公司(TESS)。TESS 的業務為發展及提供多元化的網上保安解決方案。



2005年10月28日，貿易通於香港聯合交易所主辦上市（股份編號：0536）。更多關於貿易通詳情請瀏覽 [www.tradelink.com.hk](http://www.tradelink.com.hk)。

#### 有關關貿網路股份有限公司

關貿網路股份有限公司成立於1996年7月1日，由台灣財政部及民間股東共同出資新台幣十五億元，加強通關自動化服務，並積極開拓網路資源，研發尖端技術，擴展營業範圍，提供全方位增值網路服務。

關貿網路目前已有超過5萬6仟多家客戶，業務範圍包含通關網路服務、電子商務服務、電子發票服務、流通供應鏈服務、全球運籌服務、政府專業服務、金融保險服務、財產管理服務、電子報稅服務。除此之外關貿網路自有營運機房及客服中心為客戶提供24x7不間斷之服務。

2002年，關貿網路正式上櫃，掛牌買賣，並於2011年12月在台灣證券交易所正式掛牌上市買賣（股份編號：6183）。更多關於關貿網路詳情請瀏覽 [www.tradevan.com.tw](http://www.tradevan.com.tw)。

#### 有關MTel電信有限公司

MTel 電信有限公司 2011年在澳門成立，其核心團隊活躍於電信、電子報關、資訊工程等領域多年，努力引進技術，自主開發，推廣應用，培養人才，卓有成效。2013年，公司獲發固定公共電信網絡牌照，計劃投資10億澳門圓，鋪設雙環路、雙機熱備份、安全高速的全新光纖網絡，開展國際及本地專線、數據及語音國際關口局、電信營運商互連互接、數據及雲計算中心等主要業務，並透過與本地及鄰近電信營運商、電子認證及支付機構、國際知名的硬件及軟件供應商、高等院校等科研單位的合作，在新一代固定公共電信網絡的堅實基礎上，開拓下一代互聯網、物聯網、智慧城市等新型電信業務營運領域，推動語音、視頻、互聯網三網融合，為居民、遊客、政府及工商界提供全方位的資訊及通訊服務。更多關於MTel電信詳情請瀏覽 [www.mtel.mo](http://www.mtel.mo)。

傳媒查詢

貿易通電子貿易有限公司

曾潔怡小姐

電話：（852）2161 4370

傳真：（852）2506 0188

電郵：[iris.tsang@tradelink.com.hk](mailto:iris.tsang@tradelink.com.hk)